España Libre

ORGANO DE SOCIEDADES HISPANAS CONFEDERADAS DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Vol. VII. NEW YORK, N. Y., JANUARY 19, 1945 No. 3

LA IMPORTANCIA DEL SOMBRERO

EL SEÑOR García Sanchíz, un formidable atleta de la palabra, muy conocido entre los falangistas españoles por sus "maratones orales", ha pronunciado en Madrid una conferencia de dos horas y treinta y cinco minutos, acerca del "interesantísimo" tema: "La importancia del sombrero".

DICE EL CABLE que ha transmitido tan transcendental noticia, que más de mil personas escucharon al orador disertar sobre la importancia de esa modesta prenda de vestir, aunque, aparte de unas insulsas alusiones a los sombreros que usan las damas, el orador no acertó a explicar en qué consiste la importancia del sombrero.

TOTAL, DOS HORAS y media de charla insípida en un alarde de ridícula oratoria para no decir ni probar nada. Sin embargo no deja de ser admirable y constituir un verdadero record el que más de mil personas perdieran el tiempo tan lastimosamente.

PARA NOSOTROS, que no somos "conferencistas" y en cambio nos gusta ser breves y concisos, habría sido relativamente fácil explicar lo que no supo hacer el pintoresco orador. "La importancia del sombrero", señor García Sanchíz, consiste en que sirve para tapar los diminutos sesos de algunas personas; como usted, por ejemplo...

EL DR. JUAN NEGRIN IRA A MEXICO

Martínez Barrio afirma su agrado de que concurran a las próximas reuniones todos los que ocuparon altos cargos en la República. Se están eliminando pequeñas diferencias entre los líderes de las minorias.

Según afirmó en la capital mexicana el señor Julio Alvarez del Vayo, ex secretario del Exterior de la República, el doctor Juan Negrín irá a México esta semana para entrevistarse con sus partidarios y tratar de allanar las pequeñas dificultades que mantienen separados a los republicanos españoles en el exilio.

Entrevistado el señor Martínez Barrio, dijo, que tanto él como sus partidarios están activamente tratando de eliminar las diferencias entre los diferentes grupos de las minorías, para lograr absoluta armonía cuando se reunan de nuevo las Cortes Constitucionales.

Interrogado acerca de la próxima llegada del doctor Negrín, el presidente de las Cortes manifestó: "Personalmente me agradaría ver que todos aquellos hombres que ocuparon altos cargos en la República concurrieran a la sesión, como es su derecho y su deber hacia el grupo parlamentario."

SE REUNEN LAS MINORIAS

En la oficina de las Cortes se dijo que nada nuevo podía anunciarse, a excepción de que los diferentes grupos parlamentarios, especialmente los de las minorías, se estaban reuniendo constantemente, pero que los jefes socialistas y comunistas, Amador Fernández y Antonio Mije, no habían concurrido a ellas.

En estas reuniones se decidirá la suerte de la próxima reunión de las Cortes, como también se discutirán las proposiciones de quienes han de formar el gobierno republicano, incluyendo al presidente; pero el objetivo principal para un futuro inmediato, será lograr la unidad entre los republicanos y el derrocamiento del general Franco para restaurar la República en España.

El señor Alvarez del Vayo, quien ha estado conferenciando con los partidarios del doctor Negrín, reveló que próximamente se celebrará una importante reunión de los grupos republicanos que se han mantenido alejados de los mítines políticos o han asistido solamente como espectadores a la reunión de las Cortes.

Interrogado acerca de su opinión, don Julio contestó: "Todo lo que puedo decir es que estoy aquí, dispuesto a luchar para lograr la unión entre los republicanos españoles, mientras aguardo la llegada del Dr. Juan Negrín, que llegará de un momento a otro".

Aunque no se sabe definitivamente la fecha de la próxima sesión, prevalece la opinión de círculos bien informados de que ésta será decidida en las reuniones que se celebrarán durante la próxima semana.

Franco Decreta Severos Castigos

Como si el código penal del franquismo en España no fuese ya demasiado extenso y arbitrario, el caudillín ha creído oportuno añadirle unos cuantos artículos más, los ha enviado a las Cortes y no decir tiene que han sido aprobados sin discusión.

Y por si acaso a cualquiera de nuestros lectores se le ocurriera la idea de incurrir en los delitos que prescriben los nuevos artículos del código penal, pasamos a transcribirlos para que cada cual sepa a qué atenerse.

Un asalto en la persona de Franco, será castigado con la pena de muerte; en tanto que insultos y crímenes de menor categoría en la persona del Caudillo, sufrirán la pena de veinte a treinta años de prisión.

Además se exponen una serie de nuevos delitos, no prescriptos por los códigos ya existentes y entre los cuales figuran los ataques a la Iglesia católica o cualquier tentativa para restarle autoridad; blasfemias; insultos a la falange o a sus héroes muertos; amenaza contra la salud de los obreros y desobediencia a las leyes del trabajo. Todos estos "delitos" serán castigados con penas que oscilan entre los cinco y los veinte años de prisión.

Pero como que a nosotros no nos asuntan las amenazas de los códigos franquistas, empezaremos por repetir que Francisco Franco es un militar sin honor que, faltando al juramento prestado, hipotecó los destinos de la patria a Hitler y a Mussolini; que es un déspota y un tirano que tiene esclavizado a su propio pueblo; que es un sátrapa sanguinario que se ensaña contra todos los españoles amantes de la libertad, usando los métodos represivos más bárbaros; que sigue fusilando a cuanto ciudadano le viene en ganas sin más motivo que la más ligera sospecha y sin beneficio de proceso legal, etc., etc., y todos cuantos etcéteras sean necesarios para conseguir los treinta años de prisión a que somos acreedores por estos "insultos".

Pero... calla... Si ahora nos damos cuenta que no lo hemos insultado. Hemos dicho simplemente la verdad...

Los Americanos Desembarcan en Luzón

Las Fuerzas del General McArthur se acercan a Manila después de haber burlado la vigilancia de los japoneses.

Las tropas americanas que comanda el famoso general Douglas McArthur realizaron un atrevido desembarco en la Isla de Luzón en la que tan rudas batallas se desarrollaron durante el año 1942 en la península de Bataan.

Las fuerzas combinadas de americanos y filipinos resistieron heroicamente durante cuatro meses hasta que acosados por fuerzas superiores en número, fueron hechos prisioneros y conducidos a los campos de concentración en aquella infamosa "Marcha de la muerte".

En el mes de marzo del año 42 el general McArthur fué ordenado abandonar las Filipinas, pero prometió volver. Desde septiembre del mismo año el experto general inició su regreso, prometido, capturando islas y bases enemigas en Port Moresby, Buna, Lae, Salamaua, Hollandia, Admiralty Islands, Nueva Bretaña, Moratai, hasta llegar a Filipinas en la isla de Leyte.

Después de una encarnizada lucha contra las fanáticas fuerzas japonesas en esta última plaza que terminó el pasado día de Navidad y en la que los nipones perdieron más de 125,000 hombres, el destacado militar americano prosiguió su reconquista, capturando Mindoro y Paluán.

Apenas iniciado el año 1945, el general McArthur se halla a pocas millas de distancia de la capital de las Islas Filipinas, donde ansiosamente le espera el pueblo de Manila para tributarle el homenaje que merece por su arrojo y su valor. Ese día, no solamente los filipinos sino todos los hombres libres del mundo, se descubrirán reverentes ante las aguerridas fuerzas que comanda el heroico general, tras de haber realizado una de las hazañas más gloriosas que recuerda la historia moderna.

ARGENTINA SE QUEJA

El Gobierno del general Farrell protesta de la exclusión de la Argentina a la reunión de Cancilleres

Ante la negativa del comité organizador de la reunión de Cancilleres Hispanoamericanos, la República Argentina ha enviado una protesta alegando que sus derechos han sido atropellados por los organizadores del acto.

La reunión, que se celebrará en la ciudad de México a mediados del mes entrante, ha recibido la aprobación unánime de todas las naciones del emisferio y aunque en casos aislados, como el de Uruguay y Brasil que han demostrado simpatías con la idea de que se debe invitar a la Argentina, todos los demás están de acuerdo en reunirse sin la presencia del representante del gobierno de Farrell.

Al parecer los gobernantes argentinos han resentido la cívica actitud de los países democráticos que, cansados de recibir promesas que nunca se han cumplido por parte de los militares argentinos, han decidido prescindir de sus representantes y llevar a cabo las reuniones de los demás Cancilleres y en las cuales se espera se tomarán acuerdos firmes contra quienes, como los gobernantes de la Argentina, controvengan acuerdos y promesas que afecten la seguridad del emisferio.

Prevalece la opinión de que la protesta argentina será desatendida puesto que ningún país ha pretendido atropellar los derechos de la República del Plata; más bien han sido sus actuales gobernantes los que han violado todos los acuerdos que habían prometido cumplir.

Ya Nada Puede Causarnos Sorpresa

El "Osservatore Romano", órgano oficial del Vaticano, vuelve a insistir en que el catolicismo nada tiene que ver con el comunismo, denunciando al mismo tiempo al partido de "Izquierda Cristiana" como una maniobra política de los comunistas.

Estas declaraciones han sido hechas, según anuncia el citado periódico, ante las insistentes preguntas de muchos elementos católicos, confundidos, al parecer por la situación política actual del mundo y muy especialmente de Italia, pues el partido que antes se llamaba "Católicos Comunistas", hoy se titula "Cristianos de Izquierda".

En todo esto hay una gran verdad y los católicos tienen mucha tarea por delante para librarse de la influencia comunista en Europa. Pero lo que nos extraña mucho es la parquedad de los comentarios que hace el "Osservatore Romano" acerca de la situación creada por los nazis durante su dominación en Roma, limitándose a decir que "pusieron en peligro las relaciones del Vaticano".

Si Rusia, cuya influencia crece en Europa contra la voluntad del Vaticano y de Gran Bretaña, llega a dominar definitivamente, ya veremos al "Osservatore Romano" cambiar de tono. Todo depende de que vea su poder en peligro, como lo tuvo con los nazis, contra los cuales nunca hizo el Vaticano una declaración condenándolos. La iglesia católica se pliega a las circunstancias, y si los comunistas entran en Italia por Yugoeslavia, establecerán relaciones.

Y si es cierto que no cantarán en el Vaticano "La Internacional", será porque ha sido suprimido el himno proletario por otro himno patriótico. Pero nada de particular puede tener que Stalin escuche misa y que el Papa al echar la bendición cierre el puño.

¡Hemos visto tantas cosas, que nada puede sorprendernos ya!

Zuloaga Pinta el Retrato de Mr. Hayes

El famoso pintor Ignacio Zuloaga, mundialmente conocido tanto por sus admirables lienzos pictóricos como por sus ideas ultranacifascistas, acaba de terminar el retrato que le ha pintado al embajador americano Mr. Carlton H. J. Hayes, que el general Franco, en nombre de España, obsequiará a éste, como prueba de agradecimiento por la labor desarrollada en España por el embajador que está en vísperas de regresar a los Estados Unidos.

¡Y luego dirán que Franco no sabe agradecer los favores recibidos!...

La Iglesia no es la casulla recamada de oro: ni la Virgen cargada de joyas; ni la bóveda de mármol de la Catedral. La iglesia es un espíritu. Y va contra la Iglesia, no quien destroza el ecorpelliz, derriba la virgen enjoyada o hunde la bóveda del templo. Va contra la Iglesia quien va contra el espíritu. Y contra el espíritu de la Iglesia quien ha ido es la propia Iglesia. Ella es la única que ha de aparecer como culpable ante la historia porque de ella sola es la responsabilidad.

MARCELINO DOMINGO



Salutación de Año Nuevo

Parece ayer de todas las despedidas de año la más trágica fué la del año mil. Guebhart, el historiador poeta, nos ha dejado una página admirable: "El último día del año mil los romanos vieron con espanto al pálido sol de invierno desaparecer tras la basílica de San Pedro para disolverse y extinguirse en el desierto melancólico, en un lecho de sangrientos vapores. Desde lo alto de las colinas, de los campanarios y de las torres dijeron adiós a la luz, a la esperanza y a la vida persuadidos de que el mundo llegaba a su hora suprema. De todos los puntos de la ciudad santa, llorando, dirigíase la muchedumbre hacia la sombría fortaleza en que Silvestre II y Otón III, los dos vicarios de Dios sobre la tierra, velaban orando en una pobre celda. De pronto, en la bruma, más allá del Foro y del Palatino, suena la campana del Capitolio: Al primer tañido funeral, la multitud, loca de espanto, cae de rodillas, las manos juntas, sin una lágrima. La terrible voz de bronce se precipita, se extiende de ruina en ruina, de colina en colina, cual suplicante y lastimero clamor lanzado a Dios. Y de cien mil bocas se alza hacia San Juan de Letrán, en el ángulo santo, un grito único, ¡Miserere!, mientras en lo alto de la torre aparecen, abrazadas dos sombras: el Papa y el Emperador.

Entre el primer milenio y el segundo, que está a punto de cumplirse, la Cristiandad ha venido entregándose, en tal día como hoy, sí no al júbilo a la esperanza. Guerras y revoluciones, hambres y pestes, cismas rotos y cataclismos no han podido destruir la fe en una vida nueva. Al revés que nuestro elegíaco coplero, se espera que todo tiempo por venir sea mejor. Lo mismo los providencialistas que los que simplemente profesan la doctrina humana, y como tal relativa del progreso, tienen cierta confianza en el cambio de calendario. Las buenas gentes ven en cada nuevo año más una página en blanco de feliz augurio que una incógnita pavorosa. Cuando menos, se repite con escepticismo amable el consabido tópico: ¡año nuevo, vida nueva!

Mejor se podría decir: año nuevo, vida vieja. Nada hay en el mundo que envejezca tan pronto como el año nuevo. Envejece antes que los trajes, las flores y el vino del Reveillon. A los pocos días de nacer es ya un viejo cargado de las mismas desilusiones y las mismas malicias que todos los pasados. Hasta parece que cada año es más viejo, como si nos halláramos remontando el curso de la Historia y fuésemos acercándonos, más que al triunfo y glorificación de la Humanidad, a la apoteosis del gorila. Los españoles arrojados de la patria por la tiranía y abandonados a la injusticia por las más grandes fuerzas de la civilización contamos los últimos años nuevos entre los más viejos de toda nuestra vida y de toda nuestra historia.

Pero hay algo en nosotros que está por encima de todas las fechas, de todas las efemérides y de todas las anécdotas; algo que es indestructible: la fe en el alma de nuestro pueblo. Ella mantiene a los unos allá en las cárceles y a los otros en la emigración. Y hace de las tumbas yertas de los sacrificados a la vez santuarios y fortalezas de nuestra dignidad civil. Ha ganado para nuestra causa los corazones de todos los pueblos hermanos de América y acabará por imponerse a los espíritus vacilantes de Europa, que ya amenazan al enemigo con el exterminio, ya le ofrecen puente de plata, hasta brindar pasaporte diplomático a los verdugos. Esa fe alimenta en todos nosotros, salvándolo las diferencias de doctrina y de partido, la voluntad inquebrantable de conquistar para nuestra patria la justicia a que tiene derecho, abriendo a sus anhelos de libertad y de paz, no ya un año nuevo más venturoso, sino una nueva era en que concluyan definitivamente sus desdichas.

Suerte que es inseparable, aunque no lo vean los guías ciegos del mundo, de la de todos los pueblos oprimidos, por cuya liberación verdadera, sin ficciones ni simulacros, hacemos los votos más fervientes. Liberación que acabe con todos los crímenes y todas las angustias de este siglo totalitario y evite que renazca el terror de un nuevo milenio. De modo que al cumplirse el que ya toca a su fin se levanta de todos los corazones hacia San Juan de Letrán, y hacia la Acrópolis, y hacia el Kremlin, y hacia Notre Dame, y hacia todas las torres y cumbres simbólicas de la tierra, no un lamentable ¡Miserere!, sino el jubiloso ¡Aleluya! de la Humanidad redimida.

México, D. F., 1-1-45.

El Dr. DOMINGO MASTACHE
Optómetra y Optico español
Desea anunciar que su NUEVO y UNICO consultorio se halla situado desde hace más de un año en
161 Oeste de la calle 72; Tel. ENdicott 2-8942
(Cerca B'way.) Tel. ENdicott 2-8942
no hallándose conectado con ninguna persona, firma o corporación. Horas: de 9 a.m. a 7.30 p.m., excepto Miércoles y Jueves de 9 a. m. a 6 p. m.



PENSANDO EN ESPAÑA

OLVIDO

Por ALFONSO RODRIGUEZ ALDAVE

(Continuación)

Bueno será observar que todos los exitores o partidarios de esta España observan en sus dos formas, son hombres de fe y pasión, capaces de los mayores sacrificios por sus ideales, y capaces también de las mayores crueldades cuando se desata la lucha. Creen y creen firmemente, y hasta si se quiere con fe fatalista; mas para ellos es verdad evidente que si volviéramos a nacer, con un olvido completo de nuestro pasado, nuestro país había alcanzado su salvación.

Por desgracia no podemos hacer referencia a ningún grupo social y político que haya mirado a la historia de la segunda forma, "para continuar buscando en ella coherencia y unidad". Cánovas del Castillo hizo constante referencia a esa continuidad, pero no la cultivó. Su restauración, verbalmente, y como todos sabemos, fué esa continuidad de la Historia de España, mirar lo pasado y tener en cuenta al presente para, de la conjugación de ambos, conseguir las lecciones necesarias para el futuro, pero la realidad también conocida por todos, es que se conformó con meras ficciones. Ficciones casi perfectas, que han podido vivir durante cincuenta años, pero ficciones al fin.

Ahora bien, si no ha habido colectividades que hayan tenido esa concepción histórica, y la preocupación consiguiente en la vida española, es evidente que ha habido individualidades destacadas en las letras y en la política que han pretendido en toda ocasión, con el mejor criterio histórico, buscar en el pasado de nuestra patria la unidad y cohesión necesarias para sus programas.

Están en la mente de todos los nombres de los escritores que hayan realizado su obra presididos por ese propósito. Igualmente respetan y conocen todos al político que en el terreno republicano ha intentado lo mismo. Nadie puede dudar que nos estamos refiriendo a Don Manuel Azaña, nuestro admirado y malogrado presidente, estadista de sin par condición, a pesar de que también a él le alcanza el fracaso de la política republicana española, y quien nos ofrecía el espectáculo, doloroso y triste para los que lo contemplábamos, y trágico para quien estaba obligado a vivirla, de que pretendiera y proyectase una serie de realizaciones de la mejor savia española y que fueran atacadas como antinacionales por sus enemigos políticos que no supieron ver ni esta condición ni el conservatismo dinámico que las inspiraba. Y que no tan solo eran entendidos por la mayoría de sus partidarios, sino hasta tergiversados.

Pues bien, en un país donde la mayoría de sus miembros vivían animados por tales obsesiones es natural que no se olvidara, y que el no olvidar fuera uno de los elementos más decisivos para actuar en la política. Hay odios y rencores que perdurarán en la vida española desde el comienzo del siglo XIX, y desde esa misma fecha uno de los méritos más destacados para alcanzar dignidades y preeminencias en la gobernación del país, consistía en haber sufrido persecuciones por quienes acababan de ser expulsados del poder.

El Marqués de Miraflores en sus Apuntes Históricos Críticos, sobre la Revolución del año 1820, es el primero en anotar este hecho, cuando afirma que para la elección de los Diputados de las Cortes de dicho año se tuvieron en cuenta estas tres condiciones: haber sido perseguidos por Fernando VII, haber participado en el movimiento que triunfó en Cabezas de San Juan y pertenecer a la Masonería. En las mutaciones políticas que siguen al trienio constitucional se observa en la elección ese mismo criterio —o sea, ser perseguido, tomar parte en el movimiento que termina con el poder y pertenecer a alguna sociedad secreta. En los períodos absolutistas y moderados estas sociedades solían ser: El Angel Exterminador, Jovellanos, la Orden Militar, etc.—, especialmente grave en lo que hace referencia a persecuciones sufridas porque es natural que el perseguido, al alcanzar el poder, se convierta en perseguidor. Y conforme se avanza en el siglo se acusa esa característica ya que en las juntas provinciales que surgieron al calor de los movimientos revolucionarios y contrarrevolucionarios, existía la correspondiente comisión de agravios.

(Continuará)

Homenaje a Don Augusto Barcia

Desde Buenos Aires hemos recibido una comunicación del Comité Organizador del Homenaje a don Augusto Barcia Trelles, concebida en los siguientes términos:

"La Academia Argentina de la Historia ha designado por unanimidad Académico correspondiente en España a nuestro ilustre compatriota don Augusto Barcia. Con este acuerdo la prestigiosa Corporación ha concedido el máximo honor a un español, cuya contribución a la cultura hispanoamericana ha culminado en el estudio e interpretación de la personalidad del Libertador, general don José de San Martín.

Tal honor alcanza a todos los españoles fieles a la significación ideológica de la libertad de América, que es también la libertad de España. Nos sentimos, por ello, en deuda de gratitud con quien, en horas de adversidad y de destierro, ha sabido expresar esos valores hasta merecer tan alta distinción.

Para expresar en alguna forma nuestro reconocimiento y nuestra admiración a don Augusto Barcia, hemos organizado en su honor un homenaje en el que obsequiaremos al ilustre español con una magnífica reproducción en bronce de uno de los mejores cuadros del gran Libertador de América, donativo que será costeado por suscripción popular voluntaria.

Por el Comité Organizador,
Centro Republicano Español.
Centro Asturiano.
Federación de Sociedades Democráticas Españolas.
Federación de Sociedades Gallegas.
Cámara de Comerciantes Republicanos Españoles.
Casal de Cataluña.
Patronato Hispano Argentino de Cultura.
Asociación de Cultura y Protección al Inmigrante Español.
Agrupación Navarra Republicana.
Asociación Cultural y Filantrópica Andaluza.
Patronato Español, PEAVA.
Rincón Familiar Andaluz.

Ateneo Hispano

ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA

El próximo sábado, día 20, a las ocho de la noche celebrará el ATENEO HISPANO Asamblea General Ordinaria.

El Comité ruega a todos sus compañeros unánime y puntual asistencia.

Teatro Belmont

La segunda película de Dolores del Río, en español, que se ha estrenado en Nueva York, se está exhibiendo esta semana, hasta el domingo, en el Teatro Belmont. Y si grande fué el triunfo que alcanzara la genial actriz mexicana en "María Candelaria", éste que logra en "Flor Silvestre" lo supera.



Escena de la gran cinta musical "Flor Silvestre".

"Flor Silvestre" es una superproducción musical que auna un argumento intensamente dramático, de inusitado vigor, y toda una serie de canciones típicas magistralmente interpretadas por la famosa Lucha Reyes y el popularísimo Trío "Los Calaveras". En esta cinta realmente excepcional se nos ofrece un sangriento episodio de la Revolución Mexicana.

Dolores del Río es aquí una humilde jovencita campesina por la que desde la más tierna infancia siente predilección el hijo único de unos opulentos hacendados de rancio abolengo (Pedro Armendáriz). Pero a diferencia de sus padres el muchacho desdeña la diferencia de clases, cree que todos nacemos iguales y pone su fe en la revolución que se está gestando.

Si desea comer bien y económico, hágalo en el
BLUE POINT RESTAURANT
98 COURT ST., BROOKLYN, N. Y.
A dos cuadras de Borough Hall
Comidas americanas. Trato agradable y servicio esmerado.

¿QUE ES EL ESPERANTO?

Por el GENERAL JULIO MANGADA ROSENORN

VII

Según esta teoría, las lenguas jaféticas establecen, respecto a la prehistoria del lenguaje fonético, los hechos siguientes:

El llamamiento a la razón es consecuencia del llamamiento a la mano: en armenio, la razón se llama **han-far**, que significa **mano-mano**; en georgiano, **gel-gel** significa **mano**, y en armenio **gel-g** significa **cerebro, espíritu.**

En virtud de un número de aproximaciones filológicas, se ve que la mano, primer útil de la producción y del trabajo, es la que ha desarrollado la razón y el pensamiento del hombre; y así, Aristides llamaba a la mano "el útil por excelencia", y Anaxagoras, filósofo griego, decía que "el hombre era el más inteligente de los animales porque tenía una mano". La importancia de ésta en el desenvolvimiento del intelecto humano y de toda la civilización fué ya comprendida por los pueblos antiguos, que localizaban frecuentemente el alma en la mano o daban a Dios la forma de una mano.

En las lenguas jaféticas, este lazo aparece más claro: los primeros hombres carecían de lenguaje fonético, sólo disponían de una lengua manual, mucho más natural, puesto que está más directamente unida con los centros del pensamiento que la lengua fonética. Una gran parte de esta lengua manual ha podido surgir automáticamente bajo la influencia de impresiones y afectos, gravándose inmediatamente en forma de hábitos o costumbres, de reflejos, unidos directamente a los fenómenos circundantes que los habían suscitado, lo que les daba un sentido y un alcance social.

Marr liga los primeros brotes del lenguaje fonético a la aparición del culto religioso. Los sacerdotes de los pueblos primitivos, en sus ceremonias rituales, recurrían a las danzas, al canto, a la música, conocidos desde la más remota antigüedad. Al principio el canto era sin palabras y la música sin instrumentos artificiales construídos especialmente. Esas ceremonias eran acompañadas igualmente por el lenguaje manual al que agregaron consecuentemente los primeros sonidos guturales. Marr deduce después de largas investigaciones, que estos primeros sonidos guturales eran completos, pronunciándose de modo distinto de como hoy se pronuncian. Estos sonidos fonéticos, pronunciados al mismo tiempo que los gestos manuales, hacían su aparición, progresivamente, dentro del ritual religioso hasta llegar a la boca.

Estos primeros complejos fonéticos, nacidos en la práctica del culto y del trabajo, tenían, desde luego, un carácter sagrado, proveniente de los tótems vivos o muertos, generalmente animales o vegetales, considerados como antepasados y protectores (como dioses), subrayando el fenómeno o acto simbolizado.

Así fué llevado el hombre a comprender la posibilidad de utilizar el sonido para indicar fenómenos y actos determinados. El complejo de sonidos se fué haciendo más y más frecuente, y se formó un lenguaje fonético que suplantó al manual.

La "Teoría Jafética" enseña, respecto a la morfología o historia de la forma de palabras y a la ciencia que estudia las variaciones de sentido de las palabras: enseña el nacimiento y desarrollo de la lengua fonética, tanto en lo que concierne al conjunto de los sonidos exteriores como a su significación interna, están condicionados por el modo social que se desenvuelve a su vez bajo la influencia de la naturaleza física que lo envuelve, del modo físico que lo rodea, de las fuerzas productoras y de las relaciones reales de la producción.

La teoría de N. Marr, [illegible] "Cada palabra [illegible] "Cada sonido [illegible] "Cada sílaba" [illegible] Marr [illegible] Marr y de cubrir [illegible] de la [illegible] como [illegible] la cual [illegible] del pasado [illegible] por [illegible] comprender y [illegible] el proceso [illegible] humana [illegible] hace decenas de millares de años, avanzando en el camino hacia la "UNIDAD DEL LENGUAJE".

(Continuará)

LA LLAVE DEL SEFARDI

Por ALFONSO CAMIN

Perseguidos desde hace siglos,
intervenidas sus fortunas en la
Península, despojados de sus ha-
ciendas, se contentaban con vol-
ver a empezar, con sentir de nue-
vo el calor del surco nativo. Ele-
var de nuevo su oración al cielo
de España, enrarse de sus fatigas
en el regazo de la tierra madre.
Pero pronto atravesaron la Pe-
nínsula hacia Cádiz y Gibraltar
para cruzar el Estrecho y encara-
rse de nuevo con el Desierto.
Con lágrimas en los ojos y la
Historia en las manos, vieron
quedar atrás sus ciudades y sus
paisajes de origen: Burgos y la
Coruña, Santander y León, Pa-
lencia, Carrión de los Condes,
Dueñas, Avila y Segovia, Cuenca
y Ciudad Real, Madrid, Toledo.
En vano llevaban la ciudadanía
española, en vano las llaves en el
bolsillo, aquellas llaves de hierro
grueso soñando con las herrum-
brosas cerraduras de los viejos
portones de España, llaves de
sus casonas, que llevan por todo
el mundo y que en Nueva York
dieron motivo a nuestro poema
"La Llave del Sefardí":

Me dijo aquel sefardí
del puerto de Nueva York:
—¡Hermano, yo tengo aquí
también la llave de honor
de aquel hogar que perdí!

Y aún en mi los ojos fijos,
dice, apartando pezares:
—Grifebres mis familiares,
¿comprende los crucifijos
que han de tener tus altares?

Soy tu hermano en el pesar,
nostálgico de aquel sol
que no hemos vuelto a encontrar.
¡Pasa, abierto está mi hogar
que es un hogar español!

Mientras que una madre briga
en aquel hogar sombrío,
miro a la moza que liga.
¿Dónde he visto esta perfidia
bajando por agua al río?

¿Dónde yo he visto esos ojos
como una noche en Sevilla?
¿Dónde esa roja mejilla
si no en los frescos manojos
de la amapola en Castilla?

¡Esa perfidia engalanada,
esa alegre llamarada
sanjuanero en luz de aurora:
esa salud labradora
de las vaqueiras de Alzada!

La gruesa llave en la mano,
el sefardí viene y va
y habla en voz alta al hermano:
—¡Patricio, aquí está un paisano
que también viene de allá!

Y ambos, con un verbo grave
de facer y desfacer,
de pilastra y arquitrabe,
me enseñan la vieja llave
de sus ensueños de ayer.

¡Llave del viejo portón
que contemplan con ternura;
hermana del aldabón
y de aquella cerradura
que acaso he visto en Carrión!

Me habla de su antigua gente
que, echada de España un día,
llegó de cada imperio:
primero, hacia Andalucía;
después, al mar sin retorno.

De aquella Reina Isabel
que dejó Ciudad Real
sin una voz ni un joyel:
—¡Bien sabe el dios de Israel
que nunca hicimos mal!

Negras frases en deshonor
y fué el cristiano adalid
quien fizo engaño mayor.
Recuerda en Burgos, señor,
las arcas que nos dió el Cid.

Me habla de Carrión y Olmedo,
tierras de pasión de noria;
Galicia, la del robledo;
las castillos en Segovia,
su sinagoga en Toledo.

Nostálgica de la luz,
cuando su raza partió
perseguida por la Cruz,
raíz de clavel llevó
de todo el suelo andaluz.

Sembró claveles. Y así
fragrante, errante el vergel,
sobre la nieve el rubí,
se adornan con un clavel
las hijas del sefardí.

—¡Si retornas vencedor,
no olvides al buen amigo
del Puerto de Nueva York!
¡Mira la llave de honor
que siempre llevo conmigo!

Que aunque se siga adornando
con dos claveles de brasa,
sigue mi gente penando.
¡Quinientos años soñando
con el umbral de la casa!

Y aquel grupo familiar,
cuando yo parto, ¡quién sabe
hacia qué cielo y qué mar,
me vuelve a mostrar la llave
del portón del viejo hogar!

(Pasa a la página 7)

Dr. I. WOLFE
DENTISTA
El Dentista de Confianza
201 W. 72 *Esq. Broadway*
101 W. 117 *Esq Lenox Ave.*
Tel. TR 4-3951 HORAS 9 M. a 9. P M.

FUNERARIA
A. R. HERNANDEZ
219 ATLANTIC AVENUE BROOKLYN, N. Y.
MAin 4-7611



CUADERNO DE BITACORA

Responso al Quijote europeo

Por el Dr. FELIX MARTI IBAÑEZ

Como después de morir Wagner, podemos decir hoy que a raíz de la muerte de Romain Rolland, el mundo ha perdido un poco de su sabor. Desde hace un año que la noticia —falsa en un comienzo— se airaba en la prensa como un negro pajarraco de presagio. Ya lo sabemos ahora. El Quijote de Europa, pereció con el año viejo en su silla de Vezelay, cerca del Clamecy cantando en sus "Colas Braignon". Y su cuerpo está enterrado entre las cepas añosas, en la tierra blanda y morena que da la gloria de los viñedos y olivares, bajo el cielo añil de las Galias y el sol que antaño caldeara la cabeza de labradores y poetas, místicos y soldados de Francia. Romain Rolland, europeo de mañana, francés universal, duerme en su patria el sueño sin alba, y ante su tumba hacen la guardia Juan Cristóbal y Marcelo, Colás y Marcos Rivière; y Anita y Antoneta sus dos grandes heroínas novelescas velan el reposo de su creador, cubriendo su lecho de rosas y madreselvas.

El público norteamericano desconoce en general la personalidad de Rolland. Su obra floreció en una época en la que los Estados Unidos en pleno crecimiento industrial, olvidaban mirar sobre el Atlántico a las costas europeas. En cambio, España e Hispanoamérica, compartieron siempre con Europa el fervor hacia el magisterio de las letras francesas. Y nosotros, estudiantes en Madrid y Barcelona, como a la morcedad de La Habana, Montevideo, Buenos Aires, se nos antoja que tenemos [illegible] permanente, y en Romain Rolland un [illegible] angosto mentor de verbo encendido, cuya pluma de [illegible] nos caminos de la libertad y el honor a todos los [illegible] a todos los pueblos con decencia.

La idea de Romain Rolland se desliza como un río de [illegible] testuoso, desde su nacimiento en las tierras [illegible] la solana gálica hasta que a los 78 años retorna a morir en ellas. Mas la curva parabólica de su vida, aun limitada geográficamente a Francia y Suiza —con leves desviaciones a otros países europeos— abarca una asombrosa extensión en el tiempo y el espacio: Maestro de Escuela Normal, profesor de historia de la música, dramaturgo creador de un teatro del pueblo con el marco de la Revolución Francesa, biógrafo de los héroes del dolor —Beethoven, Tolstoy, Gandhi, Miguel Angel—, novelista único, cuyo Juan Cristóbal se codea con todos los héroes inmortales de la literatura, Premio Nobel de Literatura en 1916, y sobre todo Quijote de la pluma durante medio siglo de historia europea, periodista cuya inquietud se desparramó por Oriente y Occidente, el pasado y el porvenir, y cuya voz tuvo resonancias épicas de profeta, la grandeza y elocuencia de los Salmos o de Isaías.

En 1935 publiqué en España mi primera novela autobiográfica, "Yo, rebelde", dedicada a Romain Rolland y que pintaba a Juan Pablo, un adolescente atormentado y soñador, hermano menor —tan humilde!— de Juan Cristóbal. Desde entonces, en charlas, artículos y conferencias, me he esforzado en difundir el mensaje de Romain Rolland, el último de los grandes europeos, cuya memoria redime al continente torturado, del estigma de los Hitler y los Franco. Y hoy, al saber que se fué, y que ya no le veremos más, al dulce apóstol que escribía con una espada y tenía el alma llena de lirios, me siento tremendamente solo.

Porque Rolland fué el gran amigo de todos los solitarios, los desamparados, los fugitivos, los entristecidos del mundo. Y es porque él fué también un gran solitario, que vivió cuarenta años sola con su piano, sus libros y su pluma, envuelta en gasas de Viena nueve en las brumas del lago suizo, pero sufriendo en el seno palpitar el pulso del Universo, sujo tomar el partido de los oprimidos, de los que sufrían por amor a la libertad. Su palabra, su pluma, conmovieron la conciencia del mundo, en defensa de los estudiantes perseguidos en Indochina, de Sacco y Vanzetti en [illegible] de Matteoti en Italia, de los mártires de la revolución rusa, de los patriotas indios, de los checoeslovacos antifascistas, de los mineros asturianos en 1934, de los españoles republicanos en 1936, de los exilados antifranquistas en 1939 y hasta hoy, poco antes de morir. Quijote de las grandes empresas, su alma voló siempre hacia los otros Quijotes como él. Y en nosotros vió la esperanza de forjar una Europa nueva, sana y libre, sin tiranos ni opresiones, donde convivieran pueblos libres en un común amor a la libertad.

Romain Rolland no tuvo credo político definido. Le bastó con ser él mismo, con autorealizarse, con sacrificarlo todo a poder vivir con entera dignidad, conciliando la universidad de Dante, la humanidad de Erasmo, el ímpetu de Vivekananda, la cultura de Zweig, con un quijotesco apasionamiento por la independencia de las naciones y la dignidad del hombre, como herramientas con que labrar la grandeza de Europa.

Hace ocho años, que en Barcelona organicé un acto juvenil donde rendimos homenaje en solemne velada a Romain Rolland, con motivo de cumplir setenta años. Allí la mocedad reunida nos juramentamos seguir al maestro en sus virtudes, en el fervor por la libertad y la rebeldía contra sus adversarios. Nuestra guerra demostró cómo la juventud española cumplía su promesa. Ocho años después, en todo el planeta, millones de nietos espirituales de Romain Rolland, volvemos a prometer, que haremos realidad europea de los ideales del Quijote caído.

NO PUEDE CONCEBIRSE la existencia de hombres tan malvados que interesadamente descienden al terreno de la calumnia para encubrir su propio desprestigio. Sin embargo, "de que los hay, los hay. Lo que falta es dar con ellos".

España Libre

Entered as second class matter April 8, 1942, at the Post Office of New York, N. Y., under the Act of March 3, 1879.

Published weekly by the
SPANISH CONFEDERATED SOCIETIES of U.S.A.
JOSE CASTILLA, Editor.
231 West 18th Street
Tel. TRiangle 5-0336 New York, 11, N. Y.

Subscription: 6 months $1.20. Vol. VII. No. 3. $2.00 per year

New York, N. Y., January 19, 1945

EDITORIAL

¿DE QUE SE ALARMAN?

En los círculos políticos de Washington, de Londres, de París y de Madrid ha cundido la alarma. ¿Por qué? Cada cual alega sus razones y expone sus argumentos, morales unos, políticos otros, económicos los demás, pero todos coinciden en un punto vital, decisivo; la amenaza rusa.

Ante la cámara legislativa de Washington ha levantado su voz tremante el senador Wheeler; en Londres lo ha hecho el líder laborista; en París el ministro de Relaciones Extranjeras, Mr. Georges Bidault y en Madrid el secretario de la Falange Nacional Sindicalista, José Luis Arrese. Y aunque todos, de manera artificiosa y distinta han enfocado el problema desde ángulos diferentes, en el fondo coinciden sobre la misma causa, sobre la misma obsesión, sobre lo que a todas luces se está convirtiendo en una realidad aplastante.

El senador Wheeler en su discurso apuntó con tintes pesimistas y sombríos el quebrantamiento de los acuerdos contenidos en la Carta del Atlántico, las declaraciones de Moscú, el pacto de Teherán y aunando todo lo que a su juicio son errores de tacto y carencia de estrategia, expuso sin rodeos ni ambajes el peligro que esta conducta encerraba de ser el vehículo más eficaz para entregar a Europa al dominio comunista.

Los Estados Unidos entraron en el actual conflicto, no por motivos sentimentales, sino por razones ideológicas. Fueron a Europa a combatir al nazifascismo porque tenían la absoluta certeza que de no reñir la batalla en suelo extranjero tendrían, tarde o temprano, que reñirla dentro del propio país. Aportaron a la lucha todos los medios a su alcance y todos los inmensos recursos disponibles, sin reparar en esfuerzos supremos ni en sacrificios extremados. Un verdadero diluvio de implementos bélicos cruzó el Atlántico para salvar a Inglaterra de una situación crítica y desesperada. Una verdadera avalancha de inapreciables materiales, por mar, tierra y aire invadió a Rusia para librarla de la amenaza desastrosa que se cernía sobre su territorio nacional. Y más tarde sus ejércitos numerosos, disciplinados y bien pertrechados, desembarcaron en Africa, en Italia y en Francia para despiazar al ogro nazifascista del continente europeo.

Mientras tanto, Inglaterra y Rusia, desahogadas y relativamente libres de sus críticas situaciones, gracias a la ayuda militar, industrial y económica de los Estados Unidos, inician su juego político para capturar posiciones ventajosas en los países liberados. Moderadamente primero; abierta y en manifiesta pugna después. Y entran entonces sobre el tablero del juego político europeo todas las tretas, todas las zancadillas, —todas las trampas para ser más explícitos—, de los expertos en política internacional. La guerra a pesar de su brutalidad y de su crudeza, pasa a un segundo término. Los dirigentes militares quedan relegados ante los dirigentes políticos. El sentido ideológico del conflicto es suplantado por las ambiciones de dominio. Se quebrantan acuerdos. Se infringen tratados. Se burlan promesas. Y se llega, finalmente, hasta a negar la existencia de la Carta del Atlántico, cuyos puntos habían servido de acicate para desbordar al mundo en ese conflicto de proporciones gigantescas.

¿Por qué cuando se inició el juego no se puso coto a tales desmanes? ¿Por qué los Estados Unidos, que no tienen ansias de dominio ni ambiciones territoriales, no interpusieron su influencia, su indiscutible derecho a exigir el cumplimiento de lo acordado y a su debido tiempo evitar el mal que ahora se acusa con tanta alarma? Los problemas de Polonia, con un gobierno en Londres y otro en Dublin; el de Italia; el de Grecia; el de Bélgica; el de Francia; el de Checoeslovaquia e incluso el de España, en los que tan abiertamente se hallan en pugna los intereses y las desmedidas ambiciones de Rusia y de Inglaterra, habríanse evitado o al menos no habrían dado lugar al confusionismo actual que tanta alarma ha producido.

Evidentemente tal situación, aunque no desesperada, es sumamente perjudicial para la causa de las Naciones Unidas El pesimismo del senador Wheeler, de los laboristas británicos, de Mr. Bidault y del Secretario de la Falange Española, si bien tiene su justificación razonable, no por ello debe de interpretarse de forma derrotista. Aún es tiempo para que Uncle Sam, esa figura simbólica en la que tienen puestas sus esperanzas los pueblos débiles de Europa, imponga su autoridad indiscutible y exija, de manera enérgica y rotunda, —tanto de Rusia como de Inglaterra—, el respeto de la libertad a que incuestionablemente tienen derecho todos los países europeos que circunscriben sus ansias de vida nacional dentro de los márgenes de la más amplia democracia.

Revisando las Noticias

Por DON PEPE

DON PEPE .....

"Bolivia estudia la propuesta de Estados Unidos sobre el estaño, para afirmar sus buenas relaciones". Es lo que se llama hacer una buena...soldadura.

* * *

"Hay malestar político contra el presidente Picado de Costa Rica". Usted verá como este Picado va a "picar" el buen crédito de aquella república.

* * *

"Negrín es elemento esencial de unificación, declara Alvarez del Vayo". ¡Sí, señor! ¡Porque lo dice usted! ¡No faltaba más! ¡Esencialísimo!

* * *

"Se ha descubierto un mercado negro en ganchos de colgar ropa" Y en ganchos de colgar carne, que para verla, tenemos que bañarnos.

* * *

"No hay complot contra Guatemala en Honduras". ¡Claro que no! ¡El complot de Honduras es contra Carías.

* * *

"El presidente Roosevelt quiere manténgase el delicado plan internacional". ¡Y tan delicado! ¡Como que está dando "la boqueada"!

* * *

"Estoy harto hasta por encima de la coronilla de ver agitarse a los pseudos antifascistas", ha dicho Don Alvaro en su columna de "La Prensa". Debe ser la edad, porque nosotros nunca nos cansamos de leer sus letanías. Sin ellas se nos acabaría la juerga...

* * *

"La ofensiva rusa comienza en Polonia". Es un error de tiempo, porque la ofensiva rusa hace mucho tiempo que empezó en Polonia.

* * *

"Zuloaga ha terminado el retrato de Mr. Carlton Hayes". Muy bien. Ahora que lo coloquen en el museo de antigüedades, que es el sitio que le corresponde.

* * *

"El Sumo Pontífice defiende el progreso y la civilización". ¡Claro que sí! ¡Que se lo pregunten a los españoles!

* * *

"Arrese defiende la revolución social española de falange". ¡Bravo! La sociología falangista tiene como símbolo un cementerio y Arrese es el Juan Simón azul.

* * *

"Parece que Rusia heredará parte del área de Checoeslovaquia". No estamos de acuerdo con el testamento. El legado debe ser completo.

* * *

"Peluffo, ministro de Estado argentino ha renunciado". ¡Caramba! ¿Ha comenzado el desfile? A ver cuándo le toca a Farrell.

* * *

"Europa está a punto de caer en brazos de Rusia", ha dicho el senador Mr. Wheeler. Mr. Churchill tendrá la culpa del... "matrimonio".

* * *

"Se ha reunido en la Hábana la Academia de Derecho Internacional". ¡Pues con lo torcido que está el derecho, ya tienen tarea los Delegados, si lo quieren enderezar!

* * *

"En La Coruña celebró sesión la Academia Gallega de la Lengua". ¿Habrá mandado Castelao su papeleta introduciendo la nueva voz llamada "galeuzca".

SE AGOTARON LOS RECURSOS...



—¿Qué le daré yo a ese? . . .

El Vandalismo de los Alemanes

Ciertamente que nada nuevo aportamos a este hecho, bien probado en los anales de la Historia Universal, pero no resistimos la atención de trasladar a estas cuartillas un testimonio de persona tan ecuánime e imparcial cual el ilustre historiador de Valencia, Don Juan Bautista Perales, que allá al mediar el siglo XIX, publicó un hermoso trabajo en el que recogió interesantísimas leyendas de Valencia y su provincia, leyendas que fueron publicadas en Madrid, bajo el común denominador de "Tradiciones Españolas".

Habla el señor Perales de aquel terrible momento en que los vándalos invadieron a España, después de haberlo hecho en Italia. Y sin detenernos a consignar lo que dice de la entonces fértil y próspera ciudad de Valencia, estimamos deber recoger la descripción que hace de la actividad guerrera de los invasores, para que el lector pueda establecer un paralelo, no exento de interés, con la actuación de los ejércitos de la kultur alemana. "El sistema de aquellos bárbaros era devastar cuanto encontraban a su paso; ciudades, campiñas, puentes, obras de arte, mieses, arbolado, cuanto produce la Naturaleza y la civilización era objeto de su salvaje encono, y todo caía a los golpes de hacha o de la tea incendiaria de aquellas hordas enviadas a la tierra para castigo de los pueblos y espanto y terror de las humanas criaturas".

Y más adelante añade: "De los Pirineos corrieronse los vándalos a Barcelona, y de allí a Valencia, destruyendo las ciudades, los campos y las riquezas del litoral. Todas estas comarcas fueron invadidas por ellos, devastándolas con el hacha de la destrucción, con sus instintos salvajes y sus actos de bárbara venganza, cuando ningún daño había recibido de un pueblo que ni siquiera supo defenderse de tan espantosa invasión".

Con lo copiado basta para que el lector amigo se sienta poseído, cual nosotros, de intensa emoción y medite acerca de los fenómenos históricos que periódicamente se repiten desdichadamente en el mundo.

Entonces fué Italia, Roma, víctima también de los salvajes invasores. ¡Y quién nos había de decir que, pasados los siglos, los hijos de lacio se habían de juntar con los vándalos del Norte, en su empresa de destruir la humanidad ,hundiéndola en la más gravísima crisis que la historia habrá de registrar!

J. MANAUT NOGUES

Julio Minguillón

Con verdadero placer nos enteramos que se halla en su domicilio, 22-59, calle 24 en Astoria, L.I., después de haber sufrido una delicada operación quirúrgica que lo mantuvo en el Hospital por más de un mes, nuestro buen amigo y estimado compañero, Julio Miguillón.

El aplaudido tenor español, uno de los cantantes que más se ha distinguido en nuestros festivales pro España, ha entrado en el período de franca convalecencia y esperamos que dentro de poco lo podremos ver entre nosotros, completamente restablecido.

Grupo Antifascista del Bronx

En la Junta General reglamentaria, celebrada por el Grupo Antifascista del Bronx el pasado miércoles, fueron elegidos, para el cargo de Secretario General, Avelino Mayo Rojo y para Tesorero, José Rodriguez.

También fueron nombrados Delegados ante Sociedades Hispanas Confederadas los compañeros Pedro Piez, José Rodiguez, José M. López y Rafael Rueda.

Felicitamos a los compañeros electos y les deseamos muchos aciertos en las labores que se les ha encomendado.

La U.R.S.S. en Amistosas Relaciones con el Despotismo de Somoza

CARTA DE UNION DEMOCRATICA CENTROAMERICANA AL SR. EMBAJADOR SOVIETICO

(Extractos y comentarios de esta carta fueron publicados el 21 de diciembre de 1944 en los diarios "Excelsior", "La Prensa" y "Novedades", México, D. F. Mucho agradece UNION DEMOCRATICA CENTROAMERICANA las comunicaciones de adhesión y simpatía que ha recibido con motivo de su actitud frente a lo incomprensible. Pero lamenta asimismo, ciertas críticas en que se habla de "falta de comedimiento". Por eso reproducimos la carta íntegra, de tal manera que se observe cómo nos hemos ceñido a la forma menos dura de llamar a las cosas por su nombre, sin olvidar en ningún instante elementales fórmulas de cortesía. De todos modos, pónganse los críticos en nuestro caso. Piensen, por ejemplo, los fanáticos del comunistoidismo, qué sentirían —si son españoles— frente al reconocimiento de Franco por Stalin, así como lo hizo con Badoglio; o los demócratas de otras latitudes con maniobras semejantes, en favor de satrapías y dictaduras de distintos colores y jaeces, con el apoyo de "préstamos y arrendamientos", que se convirtieron en tanques y bombarderos para el asesinato en masa de patriotas. ¿No hay táctica que valga, señores "grandes". No hay táctica que valga!)

Excmo. Sr. CONSTANTINO OUMANSKY,
Embajador de la Unión Soviética,
Calzada de Tacubaya No. 204.
México, D. F.

Excelentísimo señor Embajador:

Sin previa consulta con los más destacados miembros del Consejo Ejecutivo de Unión Democrática Centroamericana, no le estaría yo escribiendo esta carta a Su Excelencia, en nombre de nuestra organización, que sintetiza el modo de pensar y de sentir de lo que aún no está corrompido en Centro América.

Es lamentable que cada día vayan en aumento el confusionismo y la descanfianza de los pueblos que dan su sangre por la libertad y por la democracia, al observar, desconcertados, lo que sucede en Europa, en el Asia y en América. O hablando en términos concretos, al ver cómo las potencias llamadas democráticas se afilan otra vez las garras, y cómo truecan el paraguas simbólico de Chamberlain por el largo y encendido puro de Mr. Winston Churchill.

En lo que atañe a Centro América, actualmente convulsionada, bien sabe Su Excelencia que en estos meses de crisis, frente a tiranías como las que allí han empezado a derrumbarse, cualquier espaldarazo, cualquier apoyo moral o material a semejantes regímenes de explotación y gestapismo, no puede calificarse sino de complicidad con la barbarie.

Es natural suponer, además, que esa ayuda no afectaría tan desfavorablemente a la opinión pública de nuestra América, si las armas o las felicitaciones, si los reconocimientos y el intercambio de representantes diplomáticos, proviniesen de gobiernos afines.

Pero sí asume características de enorme responsabilidad el hecho incalificable de que la Unión Soviética, el país del socialismo, que tan heroicamente ha sabido enfrentarse a la barbarie tudesca, extienda su mano amistosa a gobiernos unánimemente reprobados, de un confín al otro de nuestra América, por sus crímenes, por su afán inmoderado y **antisocialista** de lucro, por ser instrumentos del capitalismo succionador que tanto ha combatido Rusia.

No es otro el caso del llamado presidente de Nicargua, general Anastasio Somoza, con quien la Unión Soviética, a partir del 17 de diciembre en curso, ha establecido relaciones diplomáticas y consulares, de acuerdo con informaciones publicadas en todos los periódicos.

Crea Vuestra Excelencia que con esta actitud podrá su gran país atraerse la falsa y momentánea simpatía del dictador y aprovechado empresario capitalista, señor Somoza, la de sus servidores y policías, e incluso el aplauso de los sátrapas vecinos, que en esa forma pretenden apaciguar a los trabajadores de nuestra sufrida y explotada Centro América. Mas crea también Su Excelencia, que a cambio de esa falsa simpatía circunstancial de Somozas, Aguirres, Carías y otros nazistoides centroamericanos, pierde la Unión Soviética la admiración de millares de dedmócratas sinceros de este lado del mar, en la misma forma en que Churchill la ha perdido por los acontecimientos de estas últimas semanas en Italia, en Bélgica, en Grecia, y aun podría afirmarse que por haberse ido al otro extremo en el caso de Polonia.

Se dirá que todo esto, tan desalentador y tan incomprensible, obedece a ciertas **tácticas** o maniobras políticas tan elevadas, como las que se han seguido en Europa. Sin embargo, tenga por seguro Su Excelencia, que no hay táctica posible ni aceptable en el caso de Nicaragua, o en el de los otros regímenes dictatoriales de la América Central, por mucho que diversos grupos de comunistoides, rojistoides, socialistoides o marxistoides, hayan podido influir en Su Excelencia para aconsejar, en momento tan inoportuno, el ya citado reconocimiento del señor Somoza.

Me tomo la libertad de redactar estas frases por **Unión Democrática Centroamericana**, pues creo haber defendido, como pocos escritores lo han hecho, y siempre en forma gratuita para no aceptar consignas, con abnegación y desinterés que nadie puede negarme, la trayectoria social de Rusia; porque he dedicado veinticinco años de mi vida a enfrentarme con toda clase de imperialismos; y porque, en resumen, he predicado en todos mis libros y en centenares de artículos, la necesidad imperiosa de que se haga justicia a nuestros pueblos, tomando como base una sensata aplicación de la doctrina socialista.

Desgraciadamente, el establecer relaciones diplomáticas con nuestros sátrapas; el darles fuerza moral cuando allí están siendo ametrallados por bombarderos de un déspota vecino los revolucionarios salvadoreños: respaldar, entonces, a aquella internacional de satrapías, en el momento preciso en que los pueblos se alzan contra la ignominia, **abandonados de todos y de todo**, incluso de nuestra ineficaz anfictionía continental y de la política del buen vecino; animar, en pocas palabras, a semejantes adversarios de cualquier idea generosa de humanidad, de democracia y de justicia, podría ser misión de Wall Street o de la City de Londres, pero no del país del socialismo, representado en México por Su Excelencia.

Bien podrá advertirse que no hay deseo ninguno en esta carta de poner en entredicho una doctrina a la que he dedicado mis mejores esfuerzos, como ningún católico sincero estaría renegando de la religión, al señalar con rectitud y con franqueza los graves y frecuentes errores en que incurre el Vaticano.

Es natural suponer que ni el señor Stalin ni el señor Molotov saben quién es Somoza, en dónde está ubicada Nicaragua, ni cuáles son las fronteras de la América Central. Menos habrían de saber, por consiguiente, lo que está sucediendo en nuestras ensangrentadas tierras morazánicas.

Su Excelencia, en cambio, sí está obligado a estudiar y conocer los problemas de esos países, de tal manera que no siga cundiendo la desconfianza hacia las Naciones Unidas, con grave perjuicio para lo que hasta hace poco significaban acuerdos tan olvidados y tan escarnecidos como la famosa Carta del Atlántico (que ni Londres ni Washington recuerdan haber suscrito), seguida por los pactos de Moscú, del Cairo y de Teherán.

Ni por mi pasado, ni por mi actuación invariable en contra de los enemigos del género humano, ni por mi continuada lucha en defensa de Centro América, ni por la labor que desarrollo en México, podrá nadie dudar de mi probado antinazismo, de mi lealtad a la democracia, de mi batalla incesante por los derechos y por los ideales que no cumplen pero sí pregonan "los grandes" de las Naciones Unidas.

Con estos antecedentes, en nombre de Unión Democrática Centroamericana y en el mío propio, me permito expresar a Vuestra Excelencia, con nuestra respetuosa protesta, el deseo muy cordial de que se mantenga en su alta posición de Embajador, sin que logren desviarlo de su camino los que apenas podrían entrar en la clasificación de embajadorcillos o de pobres embajadorzuelos.

Lamentando profundamente el paso dado por su Excelencia en menoscabo de la Unión Soviética no queda más remedio que esperar que las palabras del Dean de Canterbury y del escritor británico, H. G. Wells, se conviertan pronto en realidad, tocante a Churchill y a otros estadistas que ya cumplieron su misión, y cuya permanencia en el poder, con sus tácticas y sus combinaciones de lo que se llama "alta política" sólo servirá para que estalle otra vez en este siglo una tercera guerra mundial.

Su muy atento y seguro servidor.

Por UNION DEMOCRATICA CENTROAMERICANA.

VICENTE SAENZ
Secretario General



Libros ANTIFASCISTAS

La Biografía de Cipriano Mera. Folleto interesante que debe leer todo antifascista. Ejemplar 20 Centavos. Pedidos de más de 5 ejemplares se les hará descuento.

Otra Carta y Van Dos



por AURELIO PEGO

Con mi crónica sobre la carta pública de Sociedades Hispanas Confederadas contra la presencia del director de "La Prensa" en el Central Opera House, en el mitin de la Junta de Liberación Española, no pretendía convencer a los autores de la misma. Yo sé que pertenecen a la españolísima especie de los "inconvencibles". Meramente me limitaba a denunciar lo extemporáneo de la carta de protesta.

Ignacio Zugadi, amigo a quien admiro y con cuyo criterio independiente comulgo, aunque en esta ocasión se me atragantó la hostia, me escribe una carta abierta refutando los puntos de mi crónica. ¿Los puntos he dicho? Los puntos, las comas, las mayúsculas y las minúsculas.

Permítasele a este "refutado" que se entregue a su vez al deporte de la refutación. Lo prefiero a los esquíes, palabra.

Se asusta Zugadi en su carta de que discrepe de Sociedades Hispanas Confederadas. ¿También está mal visto el discrepar? ¿Es posible que cause tanto asombro cuando discrepo? Voy a tener que refinar mi manera de discrepar para no sobresaltar a la gente.

Lo de inquina contra S.H.C., eso sí que no. Inquina la de los que propusieron, según me dicen, en junta reciente, su disolución. Lo más grande que la colonia española de Nueva York ha realizado es precisamente la organización de Sociedades Hispanas Confederadas. Yo la quiero tanto que a veces, para que alcance una mayor perfección, la critico con el cariño y la dureza con que se consulta a un ser querido. Si yo envidio a Palmer es porque Dios no me dió facultades poéticas para poder loar en preciosas rimas la labor altruista, abnegada que viene realizando Sociedades Hispanas Confederadas. Por eso escribo —¡ay, en prosa!— con tanto entusiasmo en este su órgano.

Guiaba a mi crónica un espíritu de justicia y de liberalismo que estaban ausentes de la carta de S.H.C. escrita —y rectifico— no para repudiar el donativo de "La Prensa" a los refugiados de Santo Domingo, sino contra el director de dicho diario, que representaba al donante.

Por cierto que en aquel mitin donde hizo acto de presencia el director de "La Prensa", no se le dispensaron honores republicanos —nadie le tocó el himno de Riego— ni de ninguna otra clase como afirma Zugadi en su carta. Presentar al Sr. Garzón y a la señorita Camprubí que hicieron entrega de un donativo de 509 dólares, no es un honor, es un deber de cortesía. Los honrados con el donativo fueron la Junta de Liberación, S.H.C. bajo cuyos auspicios se hizo la recolecta, y los refugiados de Santo Domingo.

La presentación del director y la administradora de "La Prensa", aplaudida por un buen número de concurrentes al acto, no significaba cambio alguno de conducta política por parte de "La Prensa" ni por la de S.H.C. como entienden los malos entendedores de ésta. Las palmas de aquella noche no eran de aprobación a la conducta del periódico tocante a España sino a la espontaneidad con que el donativo fué hecho, el que en verdad y aunque yo no aplaudí, digno era del aplauso.

Nadie compró a nadie en aquel acto. "La Prensa", que yo sepa, no hizo el donativo para congraciarse con S.H.C. Ni al aceptarlo, en nombre de los refugiados S.H.C. abdicaba de su condena a la "neutralidad" de "La Prensa" en el conflicto español, neutralidad que, dicho sea de paso, tampoco lo es, porque no se publican en este diario artículos franquistas.

Nadie compró a nadie. Lo más que compramos algunos fué un botón de S.H.C., unas cervezas y hubiéramos adquirido algunos churros si los hubiera. Espero que nada de esto pareceza mal a los directivos de S.H.C.

Fustiga Zugadi en nombre de S.H.C. al director de "La Prensa" por habladurías. No hay que creer demasiado en la "voz populi". Se propalan muchas mentiras. No me parece muy enaltecedor para S.H.C. que se comporte a modo de señorita melindrosa o comadrona de barrio y se deje llevar por el ve, corte y dile.

Me temo que, por mal que se le quiera, no se le pueden hacer cargos concretos de fascismo o falangismo al director de "La Prensa". Yo bien quisiera servir a S.H.C. y a los acordes de "Salomé" traerles a la junta del próximo viernes, en bandeja de plata, la cabeza de Julio Garzón. Hay un inconveniente y es que Garzón se obstina en no querer desprenderse de su cabeza, aunque trate de persuadirle que es únicamente por servir a unos amigos míos.

Si S.H.C. quería hacer algo sanitario, no es una carta de Zugadi lo más eficaz. Un paquetito con un frasco de antiséptico hubiera servido mejor el propósito.

Yo no consideraría la carta de Zugadi antifascista, porque no dictaminaba contra un fascista, y si la presentación de Garzón en el Central Opera House fué culpa de quienes lo presentaron, ya que él no lo hizo a sí mismo, ¿por qué no obró con lógica S.H.C. y arremetió, no contra el presentado, sino contra los presentadores?

Mucho tiene que hacer —y mucho de provecho— S.H.C., pero una de las cosas que no tiene ni debe de hacer es meterse a dar consejos gratuitos a la Junta de Liberación Española. Todos son talluditos, antifascistas y saben lo que hacen.

Siga, pues, su admirable obra Sociedades Hispanas Confederadas, con alteza de miras, con nobleza, con esa generosidad magnífica que ha desplegado con los refugiados y esa campaña antifascista que por la prensa y la radio difunde con loable afán, pero evite los rencores, los personalismos, las antipatías y las venganzas mínimas.

Sociedades Hispanas Confederadas debe estar por encima de todo lo que la empequeñezca. Dejemos a las comadres las cartas comineras. Obremos con grandeza y no hagamos pipí a destiempo como los niños mal educados.

PAGINA ADMINISTRATIVA DE S. H. C.

Los que Ayudan a los Refugiados Españoles en Santo Domingo

"GRUPO 19 DE JULIO" de Marcus Hook, Penn.

Actividades del mes de diciembre de 1944. Colecta ordinaria pro Refugiados

Pedro Olea, $3.00; José Amor, $3.00; Santos Pérez, $2.50; Lisardo Valle, $9.00; Francisco Picos $2.00; Vicente Urrutia, $2.00; Joaquín Oliver, $2.00; Angel García, $2.00;. Total $25.50.

* * *

Colecta ordinaria mes de Diciembre de 1944, por semanario "España Libre"

Pedro Olea 50c; José Amor, 50c; Santos Pérez, 50c; Lisasrdo Valle, $1.00; Francisco Picos, 50c; Vicente Urrutia 50c; Joaquín Oliver, 25c; Antonio Vila, 25c; Angel García 25c Total: $4.25.

Lata del Local No. 78, $15.79. Total General: $45.54.

OFICINA

V. Simón	$1.00
Bautista Giner	1.00
Francisco Clement	1.50
Sra. Bada	1.00
Antonio Ferreira	1.00
Emiliano Castrelo	1.00
Lorenzo Santiago	1.00
Ricardo Pérez	1.00
José Vidal, California	3.00
F. Borrell	2.00
Ventura Meilán	5.00
Eliseo Dutreu	12.00
J. Prado Rodríguez, Mich	2.00
Arturo Rodríguez, Pa.	6.00

Los que Ayudan a España Libre

Sánchez y Lpez	5.00
La Giralda	5.00
La Sevillana	1.50
Fran Seville, W. Va.	2.00
María Martín, Cal.	2.00
Isidor Colina	2.00
José Ibarra, Cal.	2.00
Harry Sievers	1.20
José Sánchez, Ariz	2.50
Dr. Wolfe	7.00
Mastache Corp.	3.90
El Mundial	4.00
Bar López	1.50
Arthur Hamilton, Ill.	2.00
Angel Molines	2.00
José Gerardo Bridón	2.00
Amer. Pharmacy	2.00
Abdón Pérez	1.50
Lincoln Food	1.50
López & Co.	1.50
El Chico	1.50
Spanish Tavern	1.50
El Moderno	1.50
Grupo Salmerón, anuncio.	5.00
V. Cordellat	10.00
R. Ramos	5.00
A. R. Hernández	5.00
Blue Point	5.00
Alhambra	4.00
El Faro	1.50
La Bilbaina	1.50
Montero Bar	4.00
Alba G. Freire	3.50
José Torre, Va.	5.00
Juan Piera, Ohio	2.00
Grupo A. del Bronx	5.00
Domingo Barreiro	2.00
Victor Candanedo	2.00
Grupo Libertad	5.00
Bigotes	1.00
Dolores viuda de Rabasa, Cal.	2.00
Mrs. William G. Albo	2.00
Isabel Hammond, Ind.	2.00
Marcos Mari	1.00
Manuel García	2.00
F. Sánchez Escribano	2.00
Vidal Hernández	2.00
Manolo Bar	5.00
Houston St. Bar	5.00
La Victoria	5.00
Trobezón	5.00
Benny	5.00
Asturias	5.00
Esteban Roig	5.00
Port Vigo	3.00
8th Ave. Lunch	3.00
Higuel Alonso	5.00
Suárez y Crespo	5.00
La Ideal	5.00
N. Piqueras	5.00
Bar Castilla	12.50
Vanella Funeral	10.00
A. Conde	2.00
Alfredo Maza, Vt.	00
Antonio Moral	2.00
Pedro González, Pa.	2.00
E. Cevallos	1.35
Frank Quesada	2.00
Pidal	5.00
Café Bilbao	3.50
Valentín Aguirre	5.00
Ateneo Hispano	14.76

DONDE SE VENDE "ESPAÑA LIBRE" Y LO QUE SE HA COLECTADO

Mes de Diciembre

Brooklyn

Emeterio	$ 2.45
A. R. Hernández	1.40
Bar Arasosa	2.91
Alhambra	0.65
Metropolitano	1.03
Metropolitano	1.03

New York

Tropical Bar & Grill	0.72
El Ebro	0.80
Centro Español	2.75
La Iberia	1.25
Central Bar	6.72
Manolo Bar	1.28
Café Montero	1.86
El Faro	2.16
Centro Asturiano	1.50
La Terraza	3.79
La Valenciana	1.63
Vista Alegre	2.30
Casa Piqueras	1.93
Bar Castilla	1.90

Newark

Casa López	1.16
Prospect Billar	0.65
Billar Ferry St.	1.49
Amer. Pharmacy	2.72
Lincoln Food	1.30
Café Moderno	3.15

Ateneo Hispano

J. J. Riobo, 25c; Manuel Santiago Luo, 10c; Cervantes, 10c; E. Martino, 25c; A. Santar, 10c; C. L. M., 10c; Mario, 10c; José Ma. Lestón, 25c; B. Giner, 15c; Rivas, 10c; R. Quesada, 10c; Rogelio Fernández, 25c; Candanedo, 5c. Total: $1.90.

Colectado por José Bouza, 148 South St., Filadelfia, Pa.

Antonio, 50c; F. Prego, 50c; J. Miñán, 25c; J. Bouza, 35c; Medela, $1.00; A. López, 15c; M. Vila, 50c; A. Ruso, 25c. Total: $3.50.

Centro Asturiano

El Centro Asturiano de Nueva York está organizando un grandioso festival, que se celebrará el domingo 28 de enero en el salón del Webster Hall, calle 11 y Cuarta Avenida.

El acto consistirá en una bonita obra teatral que ya se está ensayando bajo la dirección del notable primer actor Florentino Ferro y en la que actuará de protagonista la bella y excelente primera actriz, Carmita Hourruitiner.

Habrá también un excelente número le variedades en el que intervendrán los más notables artistas españoles e hispanoamericanos, y un soberbio baile final, amenizado por la orquesta que dirige el maestro Esteban Roig.

En nuestra próxima edición daremos más detalles de este magnífico espectáculo que promete dejar gratos recuerdos en los anales de los acontecimientos sociales de Nueva York.

ACLARACION

Por atenta carta que hemos recibido desde México del señor Vicente Alegre Bosch, hemos podido comprobar un error en la lista de refugiados salidos de Santo Domingo ayudados por Sociedades Hispanas Confederadas y publicada en "España Libre", con fecha 13 de octubre de 1944.

Por lo tanto hacemos constar que el señor Vicente Alegre Bosch, esposa e hija no salieron por cuenta de S.H.C. sino por su propio peculio.

Paradero de Personas

Se solicita el paradero de LUIS ARRASATE EGUIA, que a fines del año 1943 estaba en Filadelfia. Dirigirse a su padre Francisco Arrasate Lecumberri, 276 South St., Filadelfia, Pa.

CUENTAS CLARAS

CUOTAS FIJAS

José Gerardo Bridón	$ 4.00	
Victor Candanedo	6.00	
Manuel Cañada	4.00	$ 14.00

SELLOS, AYUDA REFUGIADOS, FIESTAS, CARNETS, ETC.

Promesa Emeterio, festival Dic. 5	$ 10.00	
Grupo 19 de Julio, Marcus Hook	25.00	
Benito Vidal	10.00	
Juan B. Pérez	3.00	
Armando Lago Lago	5.00	
Daniel Díaz, Panamá, sellos, botones carnet	7.00	
Acción Dem. Española, Pittsburg, Cal.	40.00	
José Tendilla	1.00	
Sebastián Palmer	5.00	
Jaime Salles	1.00	
José Ma. Lestón	4.00	
Pilar Perujo, Cal.	10.00	
Tony Ramos, Cal.	1.00	
Grupo Vasco	75.00	
Nicolás Ricardo García	2.00	
J. Carnero (Plato del refugiado	5.00	
Frank Seville, W. Va.	5.00	
María Martín, Cal.	3.00	
Isidro Colina	1.00	
José Iborra, Cal.	2.00	
José Sánchez, Arizona	2.50	
Palacín	2.00	
Manuel Santana	2.00	
Dolores viuda de Rabasa, Cal.	1.00	
Justo Zabala, Cal.	25.00	
F. Escribano Sánchez, Conn.	3.00	
José Domínguez, Cal.	5.00	
Manuel Otero Cerdeira, Pa.	1.00	$ 257.00

PUBLICIDAD

"España Libre", se manas 50, 51 y 52	$ 553.68	
Tax empleados, semanas 50, 51 y 52	7.20	$ 560.88
TOTAL ENTRADAS		$ 831.88

SANTO DOMINGO

Semanas 50, 51 y 52	$1,318.30

SALIDAS, OFICINA

Sueldo Asst. Sec., semanas 50, 51 y 52	$ 90.00	
Limpieza oficina, diciembre	8.00	
Coche entierro Garagarza	12.00	
Corona a A. Alegría	15.00	
Sellos de correo	6.00	
Postage de libros, ropas a ref., etc., notario	3.65	$ 134.65

PUBLICIDAD

"España Libre" semanas 50, 51 y 52	$ 525.60	
Fajas y reparto; semanas 50, 51 y 52	39.00	
Expedición y llevarlos al correo, sem. 50, 51 y 52	40.80	
Sueldo "España Libre", semanas 50, 51 y 52	60.00	
Comisiones, semanas 50, 51 y 52	58.63	
Grabados, semanas 50, 51 y 52	24.97	$ 749.00
TOTAL SALIDAS		$ 883.65

AYUDA REFUGIADOS

Depósito Emigración Filadelfia, F. A. Aumedes	$ 250.00	
Ropa y zapatos para Tellechea, Bustinza, Rosales y Echevarría	68.44	
Inyecciones para Jaime Bailus, México	29.75	
Manutención de J. Mujica, Ellis Island	20.65	
Cables a Cuba, refugiado J. Mujica	15.94	
Para pasajes enviados a Santo Domingo, Dic. 26	3,000.00	
TOTAL SALIDAS		$3,384.78

DISCOS - - - MUSICA



DE ESPAÑA Y NACIONES DE SU ORIGEN

Clásica y Popular
Reparación de Radios y Aparatos Eléctricos

106 COURT STREET (A dos cuadras de Borough Hall)

BROOKLYN, N. Y. Tel. Cumberland 6-0415

Tabarín Inn, Bar y Restaurant

3219 BROADWAY Cerca de la Calle 125

Un lugar hispano donde se puede comer y beber económico.
En su bar, vinos, cervezas y licores de todas las marcas.
Hermoso lugar para Banquetes. Tel. UN. 4-8648

Prop. JOSE LANAS

Tel. EDgecombe 4-0476

JOYERIA ESPAÑOLA

LOPEZ & SANCHEZ

EXPERTOS RELOJEROS

Piedras preciosas de todas clases

Desde el primero de Julio esta Joyería se traslada al 3518 BROADWAY, Esquina 144

Tienda La Minerva

Gran surtido en ropas para señoras.



3157 Broadway
Cerca de
La Salle St

LA ELEGANCIA TAYLOR SHOP

(Est. en 1918)

EL FAVORITO DE LOS ARTISTAS POR SU DISTINCION Y ELEGANCIA

EMILIO GARCIA, Prop.

48 CHERRY ST., NEW YORK Tel. BEekman 3-2973

CASA PIQUERAS

ACABA DE RECIBIR

España Desgarrada de Pedro Foix; Qué Hará Norteamérica de Henry A. Wallace; Caravana Nazarena de Angel Samblancat; Las Torres del Bremilla de Margarita Nelken; El Crimen de Nuestro Tiempo de Sir Norman Angell; El Cantar de los Cantares de Salomón; Una Dama Perdida de Villa S. Cather; Falange de Allan Chase; El Poder Soviético de Hewlett Johnson; Historia de la Guerra en España de Julián Zugazagoitia; Novelas de Blasco Ibáñez; Fisiología del Sistema Nervioso de J. F. Fulton; Medicina Natural de Vander, Aritméticas, Diccionarios, Geografías, Gramáticas y Libros para Niños.

ULTIMOS ESTILOS EN CAMISAS, CORBATAS, INTERIORES, CALCETINES Y CALZADO PARA CABALLERO

AGENCIA DE LAS INCOMPARABLES PLUMAS "PARKER"

Revistas, Librería, Perfumería, Cosméticos y Novedades

NICOLAS PIQUERAS

59 CHERRY STREET NEW YORK 2, N. Y.

LA LLAVE DEL SEFARDI

(Viene de la página 3)

Llave del viejo portón
que contemplan con ternura;
¡hermaña del aldabón
y de aquella cerradura
que acaso he visto en Carrión!

Se asegura que los sefarditas españoles, perseguidos por los alemanes, pidieron ayuda a España. Franco, aunque de paso, la otorgó. Fué, si se quiere, más justo que el rey Fernando de Aragón. Se acordó de sus antepasados.

El comentarista se asombra de oir cómo estos sefarditas españoles hablan el castellano en su mayor pureza. ¿Por qué? Es la lengua romance del Cid y de sus mesnadas, la lengua del palentino Jorque Manrique, la de Quevedo y Cervantes, la que hablan hoy los españoles remontados de Asturias, de Santander, de León y Galicia. Es la lengua de fierro y oro de la antigua Castiella que no comprenden los afrancesados desde don Juan Valera a nuestros geniecillos de ahora. Es la lengua que todavía no sabe del gongorismo obscuro ni de la detonación retórica, de la afectación francesa, del "paso de ganso" alemán, de la incongruencia yanqui, de las germanías internacionales y de las voces poco expurgadas del Nuevo Mundo, metidas sin ton ni son y como en torrencial deslave en el Diccionario de la Real Academia Española. Cuando el Rey Alfonso XIII habla de la "caraba" y de la "birria", no pidamos peras al olmo de los acerbos populares.

Quisiéramos tener a mano los poemas de recia cepa castellana que nos leía en Madrid el ilustre amigo Luis Menéndez Pidal, pintor ilustre y hermano de Ramón Féndez Pidal autor de tantas obras magníficas entorno de nuestro idioma partiendo de las lenguas romances. En esos poemas, rancio vino sabroso del tonel de la raza, hablaba Luis Menéndez Pidal de la Castiella y de la estiella y de otros giros antiguos de nuestra Lengua robusta, ajustada y paniza.

LA FLOTA REPUBLICANA Y LA GUERRA CIVIL DE ESPAÑA

Bruno Alonso, incansable batallador obrero socialista, que hoy se gana el pan en el exilio trabajando en su antigua profesión de metalúrgico, se ha visto obligado a dar a a publicidad sus Memorias como Comisario General de la Flota Republicana, para replicar documentadamente a sus detractores.

A cuantos interese conocer la verdad de lo acaecido con la Flota Republicana Española aconsejamos la lectura de este libro, sencillo y sincero.

Se halla a la venta en la Secretaría de Sociedades Hispanas Confederadas al precio de $1.00.

Restaurant PORT VIGO
153 WEST 18th STREET NEW YORK CITY
Teléfono CH 2-9616
Famoso por sus Exquisitos y Variados Platos
Propietario MANUEL ALONSO

ECHEVARRIA AND SONS
FUNERARIA
Tel. ED 4-2647
476 West 145th Street **New York City**

Dr. J. A. Cámara
Cirujano Dentista
143 WEST 96th STREET **NEW YORK, N. Y.**
Teléfono: MO 2-1247

Cabaret "LA GIRALDA"
Distinguido lugar en donde las personas de buen gusto concurren para comer, beber y bailar en un ambiente AGRADABLE y TRANQUILO
Nuevo PROGRAMA de VARIEDADES todas las semanas
866 Longwood Ave., Bronx ◆ **Tel. DA 3-9889**

AMERICAN PHARMACY
Dr. J. CANALES LOPEZ
130 FERRY STREET **NEWARK, N. J.**
La Farmacia Española mejor surtida del Estado de New Jersey.
Atención especial a las recetas.
Extenso y variado surtido de perfumería.

FUNERARIA MONGE
1739 MADISON AVENUE **NEW YORK CITY**
Teléfono: UN 4-5630
SERVICIOS FUNEBRES LOCALES Y A DISTANCIA

GUIA COMERCIAL y PROFESIONAL

PROFESIONALES

Abogados

EMILIO NUÑEZ
Abogado y Notario
60 WALL STREET, New York
WHitehall 4-6130

LUIS J. OPAL
Abogado y Notario
Teléfono RE 2-2984
291 Broadway New York 7, N.Y.

Doctores

DOMINGO MASTACHE, Inc.
Optómetra y Optico
Horas: 9 A. M. a 7.30 P. M.
Viernes 9 a 5
UNiversity 4-6944
73 W. 116th St. Esq. Lenox Ave.

BRONX

LA SEVILLANA MARKET
González y Martín, Props.
Carnes frescas — Vegetales
916 Prospect Ave., esq. 162
DA 9-6816 Bronx, N. Y.

EL RUBIO VAN CO.
Mudanzas corta y larga distancia
Vendemos y compramos muebles
760 Westchester Ave., cerca 156
DA 9-5626 Bronx, N. Y.

Restaurantes y Barras

BAR y Restaurant de LOPEZ
Excelentes comidas
VINOS :: CERVEZAS
20 Lenox Avenue, cerca 111 St.

BARRA CASTILLA
DE
ANTONIO SANCHEZ
Cervezas, VINOS y LICORES de todas marcas
◆
Restaurant a Estilo Español
1 JAMES SLIP
New York City
◆
Para TODO lo que necesite
Llame: Tel. WOrth 2-9675

M. MONTERO
UNITED CAFE
344 WEST 11th STREET
(Antes en el 352 W. 11th St.)
New York, N. Y.

MANOLOS BAR RESTAURANT Inc.
Antes Hudson View
Comidas a la Española y Criolla
Vinos, Cervezas y Licores de las mejores marcas.—Servicio excelente a cargo de su propietario:
287 HUDSON STREET
NEW YORK Tel. CA-6-8484

El Pepín Restaurant
Famoso por sus Excelentes Comidas Españolas y Criollas
Completamente Reformado
En su Bar Vinos, Cervezas y Licores de todas las marcas.
Prop. JOSE CABEZAL
528 WEST 145th STREET
New York

Phone BOwling Green 9-9731
SIMON
Restaurant Inc.
BAR and GRILL
Imported & Domestic Wines and Liquors
46 West St., New York City
(Opposite United Fruit Line)

Subscríbase a "España Libre"

DOWN-TOWN

LA BILBAINA, Restaurante
COMIDA PREDILECTA
SERVICIO ESMERADO
218 W. 14th St. **CH 3-9155**

EL FARO — Bar y Restaurante
Pescado fresco a todas horas
WA 9-9730
M. RIVAS, Prop.
823 Greenwich St., esq. Horatio

LA TERRAZA
Café y Billar
94 Roosevelt St. — N. Y. C.

VILLA SAYOSO
Bar and Grill
342 Water Street — N. Y. C.

BAR & GRILL de RAMOS
Licores de todas clases
32 Oak Street — WO 2-9256

Tabaco

Almacén de Tabaco en rama de
MIGUEL ALONSO
Mfs. del afamado cigarro "MADRIGAL"
251 Pearl St. — Tel. BE 3-4726

Bodegas

ITUARTE & CO.
Importer of Foreign Products
Tel. BArcay 7-9423
53 Cherry St. — New York City

CARMEN - Bodega y Carnicería
Productos Importados y del País
252 W. 20th St. — CH 2-9326

Café BUSTELO
DE TODOS EL PRIMERO
1364 Fifth Avenue
Tel. UNiversity 4-5134

Alhambra Restaurant
PESCADOS Y MARISCOS TODOS LOS DIAS GRATIS CON LA CERVEZA
✧
Comidas hasta las 3.30 A. M.
Los MEJORES VINOS del PAIS
23 STATE STREET
Brooklyn, N. Y.

— NEWARK, NEW JERSEY —

Bodegas

LINCOLN FOOD STORE
JOSE CID, Prop.
Víveres domésticos e importados
203 Lafayette St.—Newark, N. J.

ABDON PEREZ, Carnicería
Delicatessen y Grocery
Productos importados y del país
147 Elm St. **Tel. MI 2-2738**

JOE LOPEZ & COMPANY
Comestibles en general
Importados y del país.
MA 3-6409 MI 2-0681
128 Ferry St. — 120 Elm St.

EL CHICO—F. Fernández, Prop.
Víveres y Carnicería
103 McWhorter St. MA 2-3235

Restaurantes y Barras

SPANISH TAVERN
Dine and Dance Saturdays
MI 2-9051
104 McWhorter St., Newark, N.J.

EL MODERNO, Café y Billar
RAMON VAZQUEZ, Prop.
UNICO EN SU CALIDAD
138 Green St. **Tel. MA 3-3627**

¡Patrocinad los establecimientos de nuestros anunciantes!

V. TATAY
GUITARRAS, DISCOS Y MUSICA HISPANA EN GENERAL
Tel. LO 3-2647
144 W. 46th Street New York

EBRO Restaurant
Comida Española y Americana
Vinos, cervezas y licores de todas las marcas.
VISITE ESTE NUEVO RESTAURANTE
151 OCTAVA AVENIDA
(Entre 17 y 18) — CH 3-9051

Tel. CU 6-8228
FRENTE UNIDO
RESTAURANT y BARRA
VIEIRO HERMANOS
Mariscos a todas horas
89 ATLANTIC AVENUE
Brooklyn, N. Y.

SEVILLA ★ Bar y Restaurante ★
Todo LO MEJOR de la cocina española y criolla
Vinos, Cervezas y Licores de todas las marcas
Excelente servicio desde las 10 A. M. a las 3 A. M.
Administrador, LUIS, popular "chef" del vapor "Oriente".
62 CHARLES STREET, Esquina a la calle 4

VISITE el
Central BAR y RESTAURANTE
Vinos y Licores . . . Ordenes Especiales
SITIO FAVORITO DE LOS HISPANOS
GUERRA and SANCHEZ, Props.
1318 5a. AVenida (Esq. 111th St.) New York

DISCOS
El mayor surtido de Discos y Música Española y Latino-Americana en Nueva York.
Castellanos-Molina Music Shop
144 WEST 72nd STREET **Tel. ENdicott 2-6778**
(Cerca a Broadway) **NEW YORK**

FEBRERO 11 -- REPRISE DE "LA DOLOROSA"

España Libre

ORGANO DE SOCIEDADES HISPANAS CONFEDERADAS DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

Vol. VII. NEW YORK, N. Y., JANUARY 19, 1945 No. 3

BECQUER: A Tu Divina Rima

Si el poeta exclamó
—Hoy creo en Dios,
porque la tierra y los cielos
le sonrían
y ello le había mirado,
hoy, el hoy de este hoy,
que para todos es un ¡ay!,
un ¡ay! porque hay dolor,
hay alevosía, hay maldad
para el pobre,
para el humilde,
para el trabajador,
hoy, ¡ay! no hay Dios
para los explotadores,
las chinches, las pulgas,
los anticristos, los dictadores.
(Bécquer, ¡ya lo habrá!)

DONOSO DESCORTES

Termina la Guerra Civil en Atenas

Según un despacho de la Prensa Asociada, millares de helenos han desfilado por las calles de Atenas en una estruendosa manifestación de júbilo, festejando la suspensión de la guerra civil.

La multitud, que se estima pasaba de las 100.000 personas, agitaban en sus manos banderas americanas y griegas, victoreando a los Estados Unidos y a sus líderes. El teniente general Donald M. Scobie, comandante británico, pronunció un discurso diciendo que él y sus fuerzas protegerían al pueblo griego y sus libertades contra la revolución de cualquier lado que viniera.

Aun cuando todo el área de Atenas y sus suburbios se halla completamente tranquila, afirma el mismo despacho que la lucha continuaba en diversos puntos de la peninsula de Attica.

For VICTORY



BUY UNITED STATES DEFENSE BONDS STAMPS

RESULTO MUY LUCIDO EL FESTIVAL DEL DOMINGO ORGANIZADO POR S.H.C.

La comedia "El Cuento del Dragón", por la compañía que dirige Mary Reid, obtuvo un brillante éxito. Triunfan rotundamente Fernando Vilches, "el mago del saxofón" y su hijo, el aplaudido pianista Juan Vilches.

Afuera, nevaba. Una de esas tempestades de nieve sin previo aviso, se apoderó de Nueva York, imposibilitando el tráfico. Afuera el frío era intenso. Pero adentro: ¡ah! Adentro era distinto. Desde luego nos referimos adentro del Teatro Palm Garden.

Apenas descorrida la cortina escénica el público ya se dió cuenta de que estaba presenciando una comedia selecta; una comedia que se elevaba por sobre lo vulgar y chabacano para exponer, mediante actrices y actores, un fondo generoso, humano y noble.

Los intérpretes, profundamente compenetrados con los personajes que representaban, se esforzaban para dar a éstos todo el verismo posible y lo mismo en las palabras que en los gestos, había sinceridad, cariño, emoción.

Durante los dos actos de la obra, original de J. Jiménez, el público no se cansó de aplaudir. Mary Reid, Carmita Hourruitiner, Yuyita Concheiro, Marta Herrera, María Trujillo, Florentino Ferro-Rafael Rueda, Pepe Iche, Vicente Roca y el niño M. de la Nuez participaron de aquellos calurosos aplausos, al que deseamos añadir el nuestro muy sincero y efusivo.

Después de la representación hablaron brevemente los compañeros Ignacio Zugadi, Secretario General de S.H.C. y José Castilla, director de "España Libre", realizando la colecta que ya se ha hecho inevitable en estos actos.

José Argibay, el popular "Cascabeles", con su gracejo inimitable, actuó de maestro de ceremonias, presentando a las simpáticas artistas, La Galleguita, Carmencita López y Yuyita Concheiro, en couplets y bailes regionales que fueron muy del agrado del auditorio.

Y llegó el momento esperado, el número cumbre del programa: la presentación del gran músico



FERNANDO VILCHES
"El Mago del Saxofón"

republicano español, Fernando Vilches, "el mago del saxofón". A veces los periodistas tenemos tendencia a exagerar y bien sea por amistad o por interés, (que de todo hay en la viña del Señor), colmamos al artista de calificativos sonoros y adjetivos rimbombantes. No es este el caso de Fernando Vilches. Tuvimos el placer de saludarle, por primera vez, entre las bambalinas del Teatro Palm Garden cuando se disponía a salir para interpretar las cuatro selecciones que le escuchamos con verdadero deleite. Y como que nuestra "crítica" todavía no se cotiza en el mercado... resulta que lo que decimos refleja fielmente nuestra sincera opinión.

Fernando Vilches es un maestro consumado en la ejecución del saxofón; un músico selecto que sabe arrancarle a ese complicado instrumento todas las sonoridades y todos los matices, sin alardes ni desplantes de mal gusto. Es el músico compenetrado de su misión que pone toda la sensibilidad de su alma de artista, en cada nota, en cada arpegio, en cada modulación. Y así, ensimismados y arrobados por el embrujo de sus notas mágicas, le oímos embelesados "The Indian Call", "Fandanguillo", "Jota Aragonesa de Concierto" y "La Macarena".

Acompañó a Fernando Vilches, al piano, su hijo Juan, un artista destacado también, a quien ya conocíamos por haber tomado parte en otros festivales nuestros y que, además de acompañar a su señor padre, interpretó magistralmente el suite "Iberia" del maestro Isaac Albéniz.

Finalmente la orquesta que dirige Esteban Roig amenizó un animado baile que se prolongó hasta después de la media noche.

¡Oh, yes! Afuera nevaba y hacía frío. Pero adentro..., adentro los espíritus se mantenían caldeados por el arte y la emoción de un espectáculo que honra a todos sus intérpretes y prestigia sus organizadores.

Arrese Define la Falange

En un discurso pronunciado en el Congreso Sindical de Madrid, afirma que la falange es la única fórmula para evitar las dictaduras.

El ministro sin cartera y Secretario General de la Falange Nacional Sindicalista, José Luis Arrese, pronunció un discurso en la apertura del Congreso Sindicalista, exponiendo lo que a su juicio es la verdadera definición del partido falangista.

Dijo el ministro Arrese que: "en España actualmente, los hombres que evitan la explotación de los obreros, no se califican como rojos, sino como falangistas, y aunque, erróneamente se les considere como derechistas, en realidad son la única esperanza en España para evitar el comunismo."

Agregó el orador que el régimen actual de España no tiene intenciones de retirarse, sino por el contrario, intensificar su lucha, reorganizando la vida española bajo la dirección de la Falange, la cual rechaza la idea capitalista de que el dinero manda y el hombre es solo un servidor autómata, así como la idea marxista de que el obrero sea el que gobierne. Por lo tanto, —añadió—, "el sistema de sindicalismo vertical de la falange, que organiza a los patronos, técnicos, expertos y obreros en sindicatos unidos, son la única forma de evitar la dictadura del capitalismo o del comunismo".

Después, el señor Arrese, habló con desprecio de los aristócratas, de los monárquicos y de la clase media, diciendo que hay dos cosas a escoger: "La Falange, bajo la dirección del general Franco, o el cumunismo que pretenden implantar los republicanos".

Y finalmente, el ministro falangista, segundo en categoría al caudillo Francisco Franco, afirmó rotundamente: "Aceptamos la jerarquía de un grupo directivo creado por Dios cuando creó a los hombres diferentes".

¡Y nosotros tan ingenuos que creíamos que a los hombres los habían creado sus respectivas madres! . . .

Se Prepara un Grandioso Festival

Reprise de la famosa zarzuela española "La Dolorosa", interpretada por los mejores cantantes y artistas con un magnífico coro y una orquesta sinfónica.

Para el domingo, día 11 de febrero, las sociedades españolas Centro Asturiano, La Nacional y el Centro Español,, en estrecha cooperación con la Comisión de Fiestas de S.H.C., celebrarán un grandioso festival en el Teatro Palm Garden en el que se pondrá en escena la grandiosa zarzuela "La Dolorosa".

Esta obra que ya sido representada en distintas ocasiones en Nueva York, alcanzando éxitos extraordinarios, será representada de nuevo por un distinguido elenco de cantantes, actores y actrices, coro, orquesta, vestuario y escenografía pocas veces visto en esta ciudad.

El acto, según nos comunican sus organizadores, será dedicado a los refugiados españoles que aún después de largos años de terminarse nuestra tragedia, siguen peregrinando por el mundo hambrientos y necesitados.

En nuestras próximas ediciones daremos más detalles de este magno acontecimiento teatral que tendrá lugar en el Teatro Palm Garden, el domingo 11 del próximo febrero.

¡AYUDE AL SOSTENIMIENTO DE S.H.C.!

ENTRE SORBOS



Por ESE PE y TE

Se formó la choricera;
¡mamá mía qué jaleo!
Cualquiera logra enterarse
de lo que ha pasado en México
al reunirse las Cortes
presididas por don Diego.
Negrín chilla desde Londres,
poniendo el grito en el cielo,
porque no le invitaron
y a cambio de ese desprecio
dice que será ilegal
si se toma algún acuerdo.
Por su parte también gritan
un montón de descontentos
arguyendo que las Cortes
les negara sus derechos.
Y por no quedas atrás
se empinan los comuneros
formando una algarabía
de padre y muy señor nuestro.
Hasta Alcalá Zamora,
un señor grave y austero
que por no haber dicho nada
todos lo creían muerto,
resucita y muy orondo
pone fin a su silencio
con unas frases vacías
que resultan un lamento.
En Francia, donde residen
infinidad de elementos
de los distintos partidos
y sindicatos obreros,
también se ha formado un lío
al repercutir los ecos
del acto que han celebrado
los diputados en México.
Y como era de esperarse
cada cual le pone "peros"
a lo que él cree contrario
a sus ideas o credos.
En fin, que de todas partes
han salido descontentos
con más ganas de arguir
que presentar argumentos.
Y como que todos gritan
y piden al mismo tiempo
no hay quien sepa what's what
ni quien deshaga el enredo.
Pero a mí que no me importa
si preside Juan o Pedro,
ni tengo más pretensiones
que ver libre a nuestro pueblo,
les pregunto a esos fulanos
que han formado tal jaleo
a ver si se han creído
que son de España los dueños,
señores de sus destinos,
capataces de sus fueros,
jefes de sus libertades
o amos de sus derechos.
Porque si acaso abrigaran
tal creencia o tales sueños
es probable que despierten
de un modo tan violento
que del tiro se terminen
sus pretensiones y cuentos,
ya que a mí se me figura
que en cuanto llegue el momento
de las grandes decisiones
y los acuerdos supremos,
los que están dentro de España,
los únicos con derechos
para discutir conductas
y restablecer gobiernos,
sabrán decirles con sorna:
"A ver si os calláis, zopencos".

AYUDE A LA CRUZ ROJA

¡Donantes de sangre! La Cruz Roja Americana hace un llamamiento a todos los patriotas. La Cruz Roja pide su contribución a los "Bancos de Sangre". El plasma de sangre es una nenecidad vital. Ayuda a dar vida a los miembros de las fuerzas armadas como también a los civiles, cuando ambos estén necesitados de transfusiones de sangre. Esta es tu oportunidad para ayudar al Gobierno Americano.